

been and will be examined in connexion with its examination of the annual reports of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Decides* to inform the petitioners of the decision of the Council at its sixth session<sup>1</sup> that the question of the Territory's administrative integration with Nigeria shall be considered in connexion with the general question of administrative unions;

*Draws the attention* of the petitioners to the recommendation on legislative and executive councils adopted by the Council at its sixth session,<sup>2</sup> the text of which reads as follows:

"The Council recommends that, in the adoption of the projected proposals for reform, due attention should be given to representation from the Trust Territory on the various legislative and executive councils concerned with the government of the Trust Territory";

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council and, in addition, to send to the petitioners copies of such resolutions as the Council may subsequently adopt in connexion with the general question of administrative unions.

*Eightieth meeting,  
3 April 1950 (T/570).*

#### **169 (VI). Question of native administration as raised in certain petitions concerning the Cameroons under British administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its sixth session, in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned, which designated Brigadier Gibbons as special representative, those parts of the following petitions which raise the question of native administration:

1. Petition from the Cameroons Federal Union (T/Pet.4/61-5/66),
2. Petition from the Bafaw Improvement Union (T/Pet.4/14),
3. Petition from the Kom Improvement Association (T/Pet.4/35),
4. Petition from the Fon of Bikom (T/Pet.4/36),
5. Petition from the Bamenda Improvement Association (T/Pet.4/52-5/65),
6. Petition from the South-Western Federation (T/Pet.4/57),
7. Petition from the Bwinga Village Community (T/Pet.4/7),

<sup>1</sup> See *Official Records of the Trusteeship Council*, sixth session, 66th meeting.

<sup>2</sup> *Ibid.*

été et sera étudiée lors de l'examen par le Conseil des rapports annuels présentés par l'Autorité chargée de l'administration sur l'administration du Territoire;

*Décide* de faire connaître aux pétitionnaires la décision, prise par le Conseil à sa sixième session<sup>1</sup>, d'étudier la question du rattachement administratif du Territoire à la Nigéria en même temps que l'ensemble de la question des unions administratives;

*Attire l'attention* des pétitionnaires sur la recommandation relative aux conseils législatif et exécutif, que le Conseil a adoptée à sa sixième session<sup>2</sup> et qui est ainsi conçue:

"Le Conseil recommande que lorsqu'il s'agira d'adopter les projets de réforme envisagés, on veuille à assurer la représentation du Territoire sous tutelle dans les divers conseils législatifs et exécutifs intéressés à l'administration du Territoire sous tutelle."

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle et à envoyer en outre aux pétitionnaires copie des résolutions que le Conseil adopterait ultérieurement au sujet des unions administratives.

*Quatre-vingtième séance,  
3 avril 1950 (T/570).*

#### **169 (VI). Question de l'administration indigène, soulevée dans certaines pétitions concernant le Cameroun sous administration britannique**

*Agissant* en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné* à sa sixième session, en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'Administration du Territoire en question, laquelle a désigné le général Gibbons comme représentant spécial, les parties des pétitions ci-dessous qui soulèvent la question de l'administration autochtone:

1. Pétition de la *Cameroons Federal Union* (T/Pét. 4/61-5/66),
2. Pétition de la *Bafaw Improvement Union* (T/Pét.4/14),
3. Pétition de la *Kom Improvement Association* (T/Pét.4/35)
4. Pétition du Fon de Bikom (T/Pét.4/36),
5. Pétition de la *Bamenda Improvement Association* (T/Pét.4/52-5/65),
6. Pétition de la *South-Western Federation* (T/Pét.4/57),
7. Pétition de la *Bwinga Village Community* (T/Pét.4/7),

<sup>1</sup> Voir les *Procès-verbaux officiels du Conseil de tutelle*, sixième session, 66ème séance.

<sup>2</sup> *Ibid.*

8. Petition from Mr. Sama C. Ndi (T/Pet.4/9),
9. Petition from the Balong Native Authority (T/Pet.4/15-5/6),

*Having taken note* of the observations of the United Nations Visiting Mission to West Africa on the question of native administration in the Cameroons under British administration (T/461, part II, chapter I (a)),

*Having taken note* of the observations of the Administering Authority concerned on this subject (T/504 and T/513),

*The Trusteeship Council*

*Decides to inform* the petitioners that the question of native administration has been and will be examined in connexion with the Council's examination of the annual reports of the Administering Authority on the administration of the Territory;

*Draws the attention* of the petitioners to the recommendation on local government adopted by the Trusteeship Council at its sixth session,<sup>1</sup> the text of which reads as follows:

"The Council, noting the report of the Select Committee of the Eastern House of Assembly and the recommendations made by it concerning native administration, recommends that the Administering Authority, in consultation with the inhabitants of the Territory, should introduce basic reforms in the system of native administration in order to accelerate the development of local government units along democratic and progressive lines";

*Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Eightieth meeting,  
3 April 1950 (T/571).*

**170 (VI). Question of the native court system as raised in certain petitions concerning the Cameroons under British administration**

*Acting* under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

*Having accepted and examined* at its sixth session, in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned, which designated Brigadier Gibbons as special representative, those parts of the following petitions which raise the question of the native court system:

1. Petition from the Cameroons National Federation (T/Pet.4/16-5/7),
2. Petition from Mr. Godlove Ndongbe and Chief M. M. Gaforgbe (T/Pet.4/50-5/64),

<sup>1</sup> See *Official Records of the Trusteeship Council*, sixth session, 68th meeting.

8. Pétition de M. Sama C. Ndi (T/Pét.4/9),
9. Pétition de la *Balong Native Authority* (T/Pét.4/15-5/6),

*Ayant pris acte* des observations de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique occidentale sur la question de l'administration autochtone au Cameroun sous administration britannique (T/461, partie II, chapitre I, a),

*Ayant pris acte* des observations présentées à ce sujet par l'Autorité chargée de l'administration (T/504 et T/513),

*Le Conseil de tutelle*

*Décide* de faire connaître aux pétitionnaires que la question de l'administration autochtone a été et sera étudiée lors de l'examen par le Conseil des rapports annuels présentés par l'Autorité chargée de l'administration sur l'administration du Territoire;

*Attire l'attention* des pétitionnaires sur la recommandation relative au gouvernement local, que le Conseil de tutelle a adoptée à sa sixième session<sup>1</sup>, et qui est ainsi conçue:

"Le Conseil, prenant acte du rapport de la Commission d'enquête de l'*Eastern House of Assembly* ainsi que des recommandations formulées par cette commission au sujet de l'administration indigène, recommande que l'Autorité chargée de l'administration, en consultation avec les habitants du Territoire, introduise des réformes fondamentales dans le système de l'administration indigène, afin de hâter la constitution d'organes d'administration locale qui soient conformes à l'esprit de démocratie et de progrès."

*Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Quatre-vingtième séance,  
3 avril 1950 (T/571).*

**170 (VI). Question de l'organisation judiciaire indigène, soulevée dans certaines pétitions concernant le Cameroun sous administration britannique**

*Agissant* en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur,

*Ayant reçu et examiné*, au cours de sa sixième session, en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, laquelle a désigné le général Gibbons comme représentant spécial, les parties des pétitions suivantes qui soulèvent la question de l'organisation judiciaire indigène:

1. Pétition de la *Cameroons National Federation* (T/Pét.4/16-5/7),
2. Pétition de M. Godlove Ndongbe et du chef M. M. Gaforgbe (T/Pét.5/50-5/64),

<sup>1</sup> Voir les *Procès-verbaux officiels du Conseil de tutelle*, sixième session, 68ème séance.